

## Le mot de la semaine

par **Yves Jégo**  
Maire de Montereau-fault-Yonne  
Député de Seine-et-Marne

N° 674

## Vigipirate !

Dans le cadre de son plan Vigipirate, l'État impose de nombreuses mesures préventives afin de prévenir toute menace d'ordre terroriste. En raison des lourdes contraintes que cela représente pour notre Mairie, tant économiquement que logistiquement, c'est avec regrets que la Ville a dû consentir à l'annulation des Journées Napoléon ou encore de la patinoire qui, pourtant, ont déjà fait preuve de leur succès.

J'ai demandé aux services municipaux et nationaux compétents de tout mettre en œuvre afin de permettre au maximum d'événements d'avoir lieu dans des conditions de sécurité optimale pour chacun d'entre nous.

Je tiens à conserver la richesse associative et culturelle qui rythme le quotidien de notre ville dans une période où de nombreuses collectivités sont contraintes de réduire drastiquement le nombre de manifestations sur leurs territoires.

## Dispositif municipal

## Sport pour tous !

**M**ontreuil ville sportive ! On ne croit pas si bien dire. Avec ses 4500 licenciés, ses plus de 50 disciplines proposées, ses événements d'envergure et ses nombreux équipements, la Cité du Confluent compte parmi les plus dynamiques en la matière. Et elle ne va pas s'arrêter là ! À partir du 9 octobre, la mairie va en effet mettre en place «Sport pour tous», un tout nouveau dispositif à destination des familles.

### GRATUIT

Tous les dimanches de 10h à 12h, enfants, adolescents, parents pourront bénéficier gratuitement des ateliers mis en place dans divers lieux de la commune. Objectifs : faire découvrir l'ensemble des activités sportives disséminées à Montereau et surtout, développer la pratique. Le Service des sports a ainsi programmé 2 activités par dimanche. La première enseignée par un éducateur



sportif permettra notamment aux familles de pratiquer ensemble. La seconde, quant à elle, sera assurée par une de nos nombreuses sections sportives. Pour participer, une seule condition : s'inscrire auprès du Service des sports en y déposant un certificat médical. Tous à vos baskets !

### AU PROGRAMME :

#### Dimanche 9 oct.

Parcours athlétique au stade Jean Bouin, athlétisme avec le CSM au Parc des Noues

#### Dimanche 16 oct.

Mini-olympiades au stade Jean Bouin, judo au complexe sportif Jacky Boiché

#### Dimanche 6 nov.

Gymnastique tonique au COJA, escrime au complexe sportif Jacky Boiché

#### Dimanche 13 nov.

Sport collectif au gymnase du Clos Dion, gymnastique à la salle de gym des Rougeaux (piscine)

#### Dimanche 20 nov.

Freesbee au gymnase Balzac, volley-ball au gymnase du Clos Dion

#### Dimanche 27 nov.

Gymnastique pour tous à la salle de gym des Rougeaux (piscine), hand-ball au COJA

#### Dimanche 4 déc.

Tennis au gymnase Balzac, football américain au stade Jean Bouin

#### Dimanche 11 déc.

Freesbee au gymnase du Clos Dion, boxe anglaise au complexe sportif Jacky Boiché

#### Inscriptions : Service des sports

Tél : 01 64 70 44 41

contact.sports@ville-montereau77.fr

## Conférence

## «Peut-on prévenir le cancer du sein ?»

C'est le titre de la conférence organisée par l'association Cyclosein, qui se tiendra vendredi 23 septembre au Prieuré Saint-Martin. Afin de sensibiliser les pouvoirs publics et la population sur le risque de développer un cancer du sein, l'association s'est lancée dans un périple à vélo ralliant St-Mitre-les-Remparts (13) au Ministère de la Santé à Paris. À cette occasion, Montereau a été choisi comme ville-étape pour permettre à l'association de vous présenter ses activités et son combat. Le cancer du sein est aujourd'hui le plus fréquent chez la femme, faisant plus de 50 000 victimes par an.

À l'origine de cette maladie, des facteurs tels que les perturbateurs endocriniens, les radiations ionisantes et le travail de nuit. C'est parce que ce cancer est en constante augmentation que l'association Cyclosein tient à vous apprendre quelques bonnes pratiques permettant de diminuer les risques. Cette conférence sera animée par le Professeur Pierre-Marie Martin, oncologue renommé, et le Docteur Mireille Cavin-Rey, Médecin du Travail.

#### VENDREDI 23 SEPTEMBRE

(18H -20H)

Prieuré Saint-Martin

Plus d'infos : 06 62 58 05 72

Facebook : Cyclosein

## Travaux

## Le tour des chantiers 2016 : vestiaires Jean Bouin



Les travaux de construction des vestiaires du stade Jean Bouin sont entrés dans leur dernier mois. En l'occurrence, il s'agissait de remplacer l'équipement qui a subi un incendie criminel en 2008. À l'issue d'un long parcours d'indemnisation avec les assurances, le complexe comman-

dé par la Ville prend enfin forme. D'une surface de 1 000 m<sup>2</sup>, il comprendra 11 vestiaires sportifs, 3 bureaux, 3 vestiaires arbitres, 1 infirmerie, 1 salle de réunion, 1 atelier, 1 garage et bien sûr, des sanitaires et des douches. Assurément une bonne nouvelle pour tous nos sportifs !

**DU 21 AU 28 SEPTEMBRE 2016**

## NOS P'TITES INFOS...

### État civil

### LES HORAIRES

Depuis début septembre, le service État Civil de la Mairie est passé en horaires d'hiver. La « nocturne » du mardi vient donc d'être rétablie ! Pour toute demande de passeport, venir au minimum une heure avant la fermeture.

#### Horaires d'accueil :

Lundi, mercredi, jeudi : 8h30-12h15 / 13h45-18h

Mardi : 8h30-12h15 / 13h45-20h

Vendredi : 8h30-12h15 / 13h45-17h

Samedi : 9h-12h

### Sirmotom

### COLLECTE DES «MONSTRES»

La collecte des objets encombrants se déroulera les 28 et 29 septembre. Pour connaître la date de votre ramassage, veuillez vous référer au calendrier des collectes disponible en Mairie ou sur sirmotom.fr.

### Santé

### UNE NOUVELLE INFIRMIÈRE S'INSTALLE

Adardor Nafissa, infirmière conventionnée vient de s'installer au 1, avenue du lycée à Montereau.

Tél : 06 76 26 18 46

Mail : nafissa-soinsinfirmiers@hotmail.com

### Vie scolaire

### QUOTIENT FAMILIAL

Jusqu'au 30 septembre, le service de la Vie scolaire procède au calcul du quotient familial qui permettra d'établir pour chaque famille les tarifs en accueil de loisirs, APPS et restauration scolaire.

**Documents à fournir :** livret de famille ou extrait d'acte de naissance rédigé en français, avis d'imposition 2016, 3 derniers bulletins de salaire ou attestation des indemnités Pôle Emploi du foyer, notification de pension, attestation CAF avec n° d'allotissement, dernière quittance de loyer ou tableau d'amortissement pour les accessions à la propriété.

Plus d'infos : 01 64 70 44 00 - permanence exceptionnelle samedis 24 septembre (9h-12h)

### Solidarité

### POINT D'ACCUEIL ECOUTE JEUNES (PAEJ)

Vous avez entre 12 et 25 ans, vous souhaitez échanger et dialoguer ? Au PAEJ (Point Accueil Ecoute Jeune), chacun peut se confier et discuter de ce qui le préoccupe, dans un cadre neutre, sans jugement, seul ou accompagné. Avec ou sans rendez-vous, un éducateur vous reçoit en toute confidentialité.

Les mercredis (9h-12h) - Maison de la Réussite Educative 6, rue Jules Ferry - Plus d'infos au 01 60 57 58 99

### Miam Miam 2016

### GRAND JEU CONCOURS

Vous vous sentez l'âme d'une Maïté ou d'un Bernard Loiseau ? Envoyez dès à présent votre recette, accompagnée d'une photo, à sirmotom@wanadoo.fr. Elle sera peut-être publiée dans le «Livre de recettes des habitants de la Région de Montereau». Tous à vos tabliers et bonne chance !

Plus d'infos : 01 60 57 21 39 ou ville-montereau77.fr

### Rando-club

### INSCRIPTIONS

Envie d'aventure, d'air pur et de convivialité ? En cette rentrée, rendez-vous du bon pied grâce au Rando-Club de Montereau ! Venez sillonnner votre ville et ses environs et partagez des ballades riches en découvertes !

Pour vous inscrire ou renouveler votre adhésion, contactez le 06 23 83 65 32 ou par mail montereaurandoclub@gmail.com

**Yves JÉGO** reçoit chaque semaine sur rendez-vous. Il suffit d'en exprimer la demande en appelant le 01 64 70 44 45

Toute l'info municipale : [ville-montereau77.fr](http://ville-montereau77.fr)



Directeur de la publication : **Adil MOUEFFEK**

Rédacteur en chef : **Bertrand LECLAIR**

Rédaction : **Jérôme LEFIER - Marine WEISS**

Impression - Distribution : MAIRIE DE MONTEREAU



## Tribunes libres

### GROUPE DE LA MINORITÉ “UNION CITOYENNE”

Tribune non communiquée

### GROUPE DE LA MAJORITÉ “VIVRE AU CONFLUENT”

Depuis la mise en place des repas à 1 euro les services de la Ville ont enregistré une hausse d'environ 50 % du nombre de repas servis dans nos Cantines scolaires !

Nous tenons à saluer cette avancée qui permet à de nombreux enfants d'avoir accès à une alimentation saine pour un prix accessible à tous.

Notre majorité est également satisfaite de voir que de plus en plus d'enfants bénéficient des menus végétariens chaque jour. Aujourd'hui les près de 250 enfants inscrits prouvent la pertinence d'une alternative végétarienne dans les cantines.

## Nouveau service

# Contre les addictions sans substances

Ouvrit depuis le début de l'année, le Service Addictions Sans Substance a pour vocation d'accompagner et d'aider toute personne présentant une conduite à risque dans le domaine des jeux de hasard, jeux d'argent, jeux vidéo ou cyber sexe.

#### ADDICTIONS

À quel moment savoir que l'on est sujet à une addiction ? Tout se joue au niveau du comportement de la personne. Il n'est ni question d'alcool ou de drogue, mais de comportements excessifs qui provoquent une souffrance, un repli sur soi ou une déconnexion de la réalité. Quand la vie s'organise autour des jeux d'argent et que le besoin l'emporte sur le plaisir entraînant des problèmes financiers et familiaux, ou quand



la frontière entre le monde réel et le monde virtuel des jeux vidéos disparaît, engendrant une coupure sociale, on parle alors d'addictions sans substances.

#### ÉCHANGE ET ÉCOUTE

Rattaché au Centre de Soin d'Accompagnement et de Prévention en Addictologie (APS Contact), ce service est avant tout un lieu d'accueil,

d'écoute et de soins. Entièrement gratuites et anonymes, les consultations ont lieu sur rendez-vous, en présence d'une psychologue et d'une assistante sociale ayant reçu une formation complète sur les jeux excessifs et pathologiques.

#### CONSULTATIONS

Les consultations sont ouvertes aussi à l'entourage du patient,

conjointement ou individuellement. Lors des premiers entretiens, l'assistante sociale et la psychologue prennent en considération la demande, et évaluent ensemble la situation. Cette étape passée, les accompagnements psychosociaux pourront être menés séparément. Cet accompagnement a lieu dans un espace bienveillant et sans jugement garantissant une cohérence dans le suivi. À ce jour, sur les 18 personnes suivies depuis le début de l'année, 10 sont déjà sorties du circuit d'accompagnement proposé par l'association APS Contact.

**PLUS D'INFOS : APS Contact**  
8, boulevard de la République  
Sur rendez-vous au 01 64 08 99 47  
Du lundi au vendredi (9h-13h, 14h-18h, sauf vendredi 17h)  
E-mail : contact@aps-contact.fr

## Etat Civil

### BIENVENUE AUX ENFANTS NÉS À MONTEREAU

Kamil MAA, né le 8 septembre 2016

Leanor MARTIN TATO, née le 10 septembre 2016

### DÉCÈS

Jean MEUNIER, 89 ans (et non MEUNIRE comme indiqué dans l'édition précédente)

Jean BUFFETEAU, 81 ans

Bernadette BARAT veuve TESTARD, 78 ans

Suzanne LE MÂITRE veuve LECLERC, 93 ans

Marc LERUSE, 59 ans

Jean-Michel BRETON, 62 ans

Alex BOUDINE-ARISTOPHANE, 81 ans

Josette LAMARSAUDE, 67 ans

Georges VINCENT, 95 ans

## Exposition - conférence

# «Les singes, nos cousins primates»

**N**on, l'Homme ne descend pas des singes ! Mais les grands singes africains sont, au sein des primates, les plus proches parents de l'homme : ils partagent avec nous près de vingt millions d'années d'une histoire commune. Notre existence est intimement liée à l'évolution de ces espèces, aujourd'hui dangereusement menacées. L'exposition «les singes, nos cousins primates», présentée par l'association CRISTAL, dresse l'état actuel de ces populations à partir des données de l'IUCN (Union Internationale pour la Conservation de la Nature). C'est parce que les grands singes sont aussi proches de nous que cette exposition souhaite nous sensibiliser à l'urgence de préserver ces espèces qui s'éteignent au même rythme que leurs habitats naturels. Pour prolonger l'exposition, une conférence sur les grands singes aura lieu **vendredi 30 septembre à 20h au Prieuré St-Martin**. Brigitte Senut, Professeur de paléontologie au Muséum National d'Histoire Naturelle de Paris, nous racontera nos origines communes et nous indiquera, à partir de restes fossiles, les différences et les ressemblances entre nos deux lignées. En dressant le mode



de vie des hominoides, elle nous expliquera les raisons qui ont amené à la séparation de nos deux espèces.

**DU 17 SEPTEMBRE AU 3 JUIN 2017**

**Musée Espace GAIÀ, Prieuré St-Martin**

**Entrée libre**

**Ouvert les mercredis et jeudis (14h-17h), les 1<sup>er</sup> et 3<sup>e</sup> samedis de chaque mois (14h-17h30), sur rendez-vous les autres jours de la semaine**

**Infos : 06 37 07 68 81 - cristalgaia.com**

## Scènes en Seine

# L'atelier théâtre adulte reprend du service !

**L**e jeu est une seconde nature chez vous ? Ou vous aimeriez qu'il le devienne ? Vous adorez le théâtre et cette année, vous avez décidé de vous lancer... L'atelier adulte proposé par la compagnie «Scènes en Seine» est fait pour vous. Encadrées par Annette Bénédicti et Didier Gonçalvès, les séances se déroulent les mercredis de 20h à 22h au Prieuré St-Martin. Que vous soyez débutant ou confirmé, il y aura toujours un rôle pour vous !

**RÉUNION D'INFORMATION : MERCREDI 28 SEPTEMBRE À 20H**

**Prieuré St-Martin**

**Participation : 110 euros/trimestre + adhésion annuelle : 10 euros**



**Reprise de l'atelier : mercredi 5 octobre**

**PLUS D'INFOS : 06 82 60 68 03**

## Montreuil le 7 sur 7

# VOIR, SORTIR, BOUGER...

#### Ciné-club

### «LES YEUX SANS VISAGE»

Un film de Georges Franju avec Pierre Brasseur et Alida Valli.

**JEUDI 22 SEPTEMBRE À 20H**

**Cinéma Confluences - Tarifs : 4 euros (adhérent et - de 18 ans) et 6 euros (non adhérent)**

**Infos-résas : cineclubmontereau@gmail.com**

#### Humour

### BERNARD MABILLE

### «DE LA TÊTE AUX PIEDS»

Bientôt 40 ans que ce sociétaire du «Théâtre des Deux Ânes», auteur à succès (Thierry Le Luron et Anne Roumanoff lui doivent leurs meilleurs sketches) et chroniqueur sur RTL et Paris Première, balade son esprit taquin. Les hommes politiques toutes tendances confondues, les «people» et tous les ridicules sont ses cibles privilégiées. Dans son nouveau spectacle «De la tête aux pieds», Bernard Mabille n'épargne personne. Et c'est pour cela qu'on l'aime tant !

**VENDREDI 23 SEPTEMBRE À 20H30**

**Salle Rustic - Tarifs : 20 euros - 18 euros (enfants, étudiants, retraités, demandeurs d'emploi) - gratuit pour les - de 11 ans - Infos-résas service culturel : 01 64 70 44 14**

#### Maison des familles

### SORTIE À AMIENS

La Maison des Familles propose une sortie à Amiens. Au programme : quartier libre, visite commentée en barque des hortillonnages, escapade à Saint-Valéry-sur-Somme.

**SAMEDI 24 SEPTEMBRE À 14H**

**Tarifs : adultes 7,20 euros / enfants 3,10 euros**

**Inscriptions Maison des Familles : 01 64 32 64 86**

#### Concert

### FANFARE DE LIZY-SUR-OURcq

Une trentaine de musiciens vous font vibrer au son des cuivres !

**DIMANCHE 25 SEPTEMBRE (10H30-11H30)**

**Cour d'honneur de la Mairie - entrée libre**

#### Exposition

### «LEVONS LE VOILE SUR MONTEREAU ET SES ENVIRONS»

Avec son petit côté madeleine de Proust, cette exposition retrace le long parcours qui a mené Montereau du gros bourg à la cité moderne. De la baignade au centre nautique en passant par la piscine tournesol, de la bibliothèque à la pharmacie, du centre d'apprentissage à la crèche... c'est toute l'évolution de la Cité du Confluent que vous allez revivre. Les Montereais auront d'ailleurs le plaisir de retrouver les photos de classe de leur jeunesse.

**JUSQU'AU 25 SEPTEMBRE**

**Salle Séminoroff (Halle Nodet) - entrée libre**

#### Médiathèques

### CONTES

### POUR LES TOUT-PETITS

«Bébert, l'escargot»

**MERCREDI 28 SEPTEMBRE À 10H30**

**Médiathèque Gustave Flaubert - Entrée libre**

«Je vous présente Émile»

**MERCREDI 28 SEPTEMBRE À 15H**

**Médiathèque Alain Peyrefitte - Entrée libre**

#### Exposition

### SALON D'AUTOMNE

Le Salon d'Automne est la vitrine de l'art sous toutes ses formes : sculptures, peintures, dessins, photos... L'occasion de rencontrer des artistes débutants et confirmés, heureux d'exposer leurs œuvres et d'expliquer leurs techniques, leurs parcours. Qu'ils soient autodidactes ou issus d'une école d'art, ils sont, chacun à leur manière, dépositaires d'une vision du monde.

**DU 1<sup>er</sup> AU 9 OCTOBRE**

**Salle Séminoroff (Halle Nodet) - Entrée libre**



**TOUTE LA PROGRAMMATION**

**DE LA SEMAINE**

**www.cinema-confluences.com**